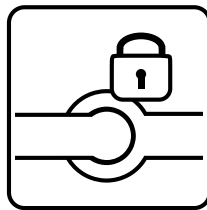


Инструкция по укладке
Плавающая укладка с замком *LOCKitEASY*

Avatara PerForm

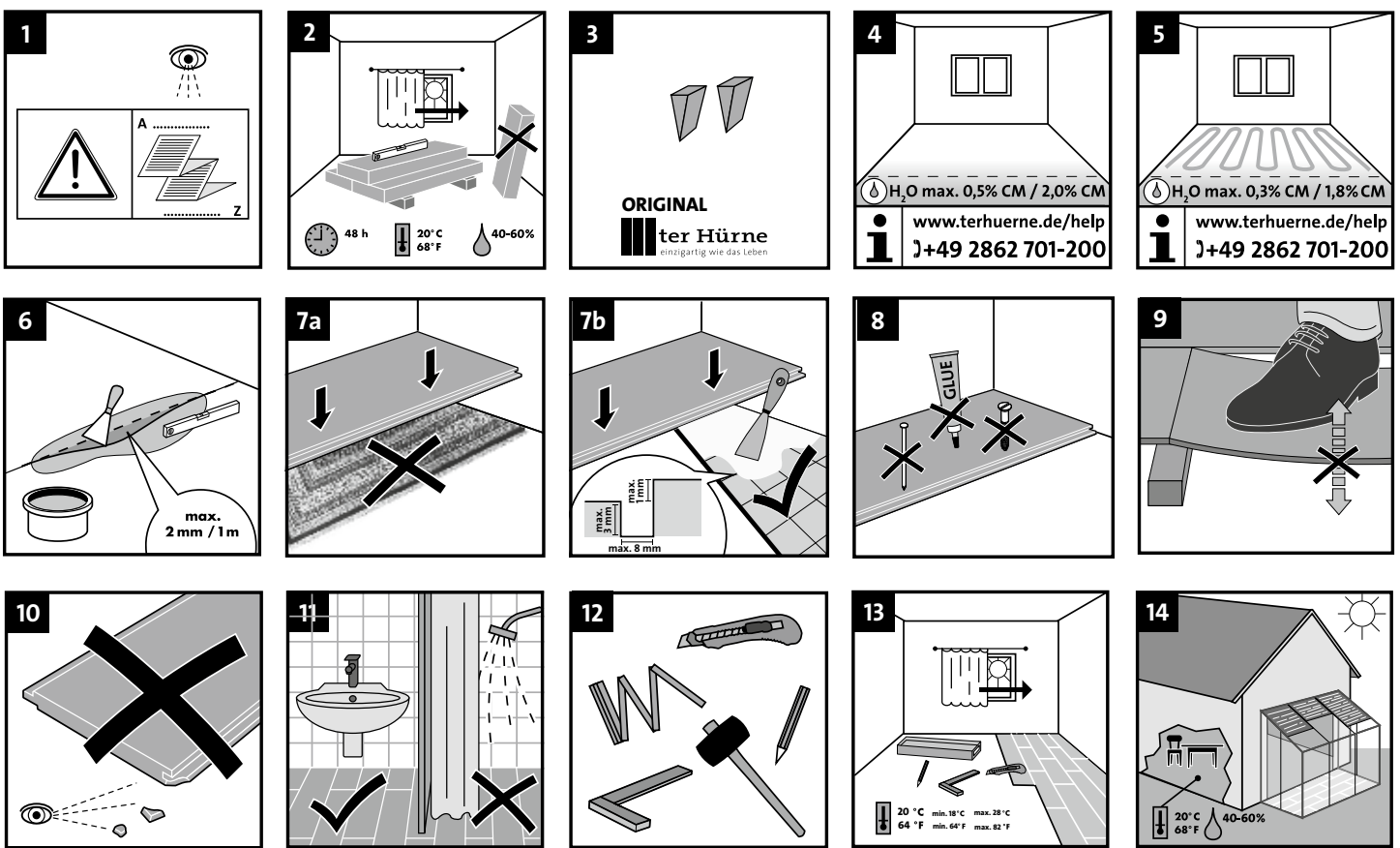


LOCK IT EASY

RU	Инструкция по укладке: Плавающая укладка с замком <i>LOCKitEASY</i>	
	<i>Avatara PerForm</i>	1-6

Эти документы являются базовой информацией и не заменяют подробные, индивидуальные рекомендации Вашего дилера. Пожалуйста, храните эти инструкции в безопасном месте.

Подготовка и испытание на пригодность



1 A Z

2 48 h 20°C 68°F 40-60%

3 ORIGINAL ter Hürne einzigartig wie das Leben

4 H₂O max. 0,5% CM / 2,0% CM www.terhuerne.de/help +49 2862 701-200

5 H₂O max. 0,3% CM / 1,8% CM www.terhuerne.de/help +49 2862 701-200

6 max. 2 mm / 1 m

7a max. 8 mm

7b max. 8 mm

8 GLUE

9 max. 8 mm

10

11

12 max. 8 mm

13 20 °C min. 18°C max. 28°C 64 °F min. 64°F max. 82°F

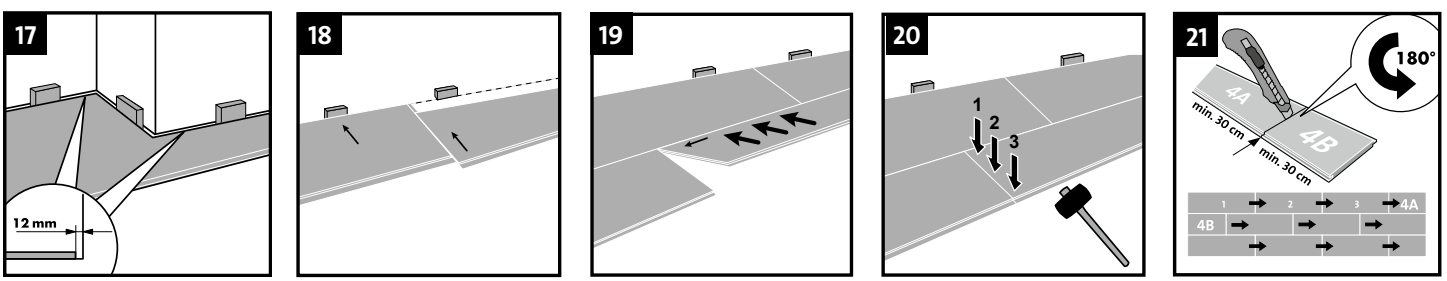
14 20°C 68°F 40-60%

Инструкции по установке на клей - позвоните дилеру.



i

Укладка с замком LOCKitEASY



15 A B

16 A B C

17 12 mm

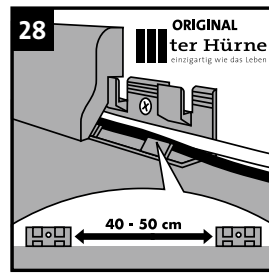
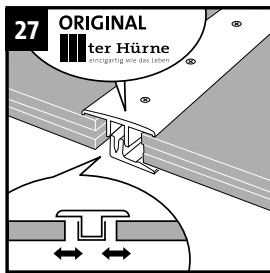
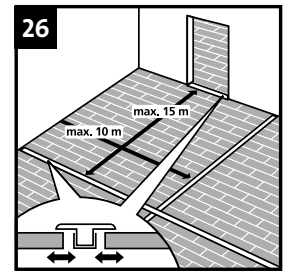
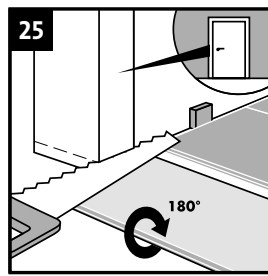
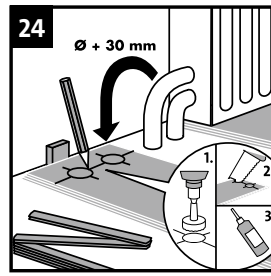
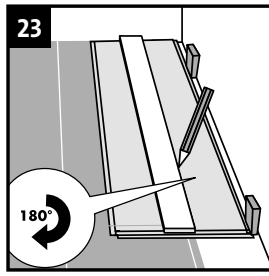
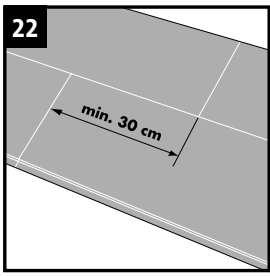
18

19

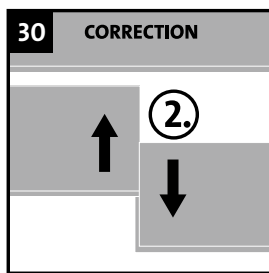
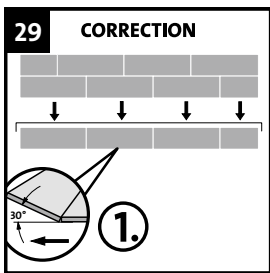
20

21 180° min. 30 cm min. 30 cm

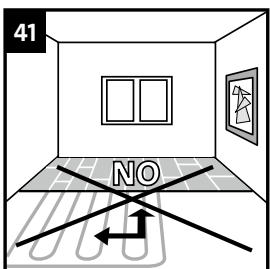
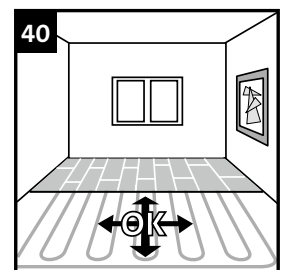
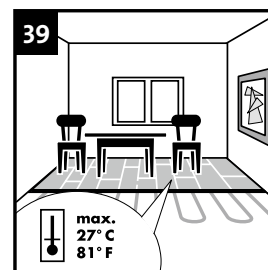
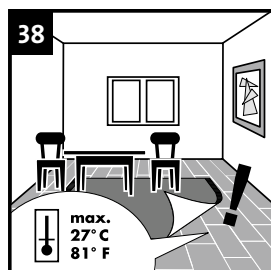
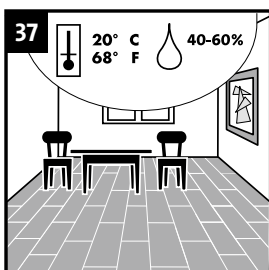
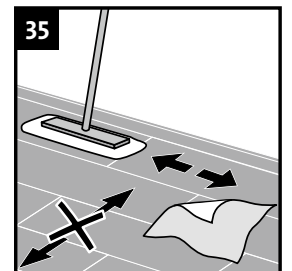
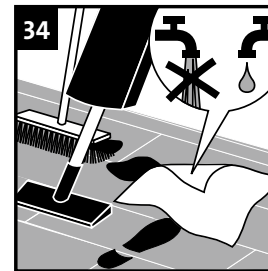
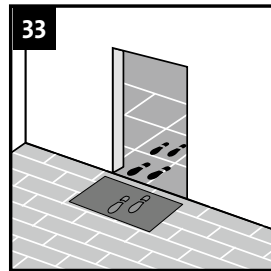
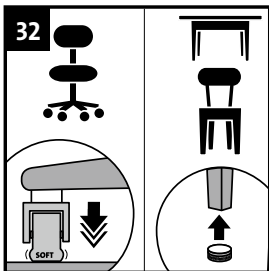
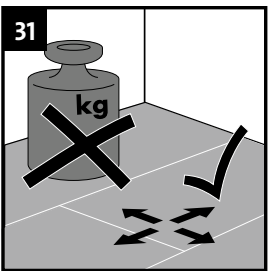
1 → 2 → 3 → 4A
4B → → →



Как разобрать AVATARA с замком LOCKitEASY



Уход и использование



Инструкция по укладке

Плавающая укладка с замком LOCKitEASY

• Avatara PerForm

RU

Подготовка и испытание на пригодность

Укладка напольных покрытий Ter Hürne (особенно в Германии) требует соблюдения VOB, часть C, DIN 18365 "Работа с напольными покрытиями", признанных правил торговли, новейших технологий и действующих норм (национальных и международных).

ter Hürne Avatara PerForm состоит из термопластика - материала, который подвержен воздействию температуры и изменению размеров. При использовании могут образовываться зазоры или поверхности могут деформироваться под воздействием тепловых изменений. В связи с этим необходимо провести предварительную оценку того, укладывается ли пол как плавающая укладка или же он полностью приклеен. Для специального применения, например, в особых коммерческих целях или в больших пространствах с высокой точечной нагрузкой и при использовании в системах напольного отопления, мы рекомендуем клеевой монтаж для предотвращения или ограничения возможных зазоров и деформаций.

1) Перед установкой внимательно прочитайте настоящую инструкцию по монтажу.

2) Для акклиматизации материалов, храните упаковки в горизонтальном положении и в нераспечатанном виде при температуре 20°C и влажности воздуха 40-60% в середине помещения в течение 48 часов, а не перед окном.

3) Для установки использовать оригинальные аксессуары Ter Hürne.

4) Для напольных покрытий без подогрева пола: Перед установкой остаточная влага на стяжке пола с сульфатом кальция не должна превышать 0,5 % CM, а для цементной стяжки - 2,0 % CM.

5) Для напольных покрытий с подогревом пола: Перед установкой остаточная влага на стяжке с сульфатом кальция не должна превышать 0,3% CM, а для цементной стяжки - 1,8% CM.

6) Основание должно быть сухим, ровным, чистым и устойчивым. Неравномерность пола, превышающая 2 мм на метр, должна быть выровнена с помощью выравнивающей смеси. Несоблюдение этого требования может привести к неудовлетворительному общему виду с выступающими кромками планок и возможностью зацепиться за них при ходьбе.

7a) Монтаж на текстильные полы (например, ковры) и на плохо уложенные старые поверхности запрещен. Пожалуйста, перед установкой удалите эти поверхности и подготовьте основание соответствующим образом. Пожалуйста, проконсультируйтесь с Вашим дилером по вопросам укладки неизложенных здесь.

7b) Установка на существующие напольные покрытия: Установка на гладкие плитки допускается, если все плитки имеют одинаковую высоту и ширину швов не более 8 мм, глубину швов не более 3 мм и разность высот плиток не более 1 мм. Если стыки больше этого, мы рекомендуем выровнять плиточный пол.

8) Доски пола нельзя прикручивать или забивать гвоздями (фиксировать).

9) Основание должно выдерживать нагрузку; не должно быть его прогибов, особенно в конструкции брусьев с панелями в качестве основания.

10) Перед укладкой и во время укладки следует тщательно проверить элементы пола на наличие дефектов материала. Нельзя устанавливать планки с видимыми дефектами или повреждениями. Претензии принимаются только до укладки товара.

11) Этот пол не подходит для укладки в душевых, общественных туалетах и саунах.

12) Необходимые инструменты включают в себя резак, брусок для нарезки резьбы и молоток (или используйте пластиковый молоток без стучевого блока).

13) Идеальная температура для установки +20°C. Во время установки температура не должна опускаться ниже +18°C или превышать +28°C. Во избежание изменения/повреждения материала при установке в местах с сильным прямым солнечным светом необходимо обеспечить достаточную тень.

14) Пол подходит для зимних садов, которые полностью кондиционированы и оборудованы системами затенения. Привычные климатические условия (влажность воздуха, температура), как и в остальном жилом помещении, всегда должны поддерживаться **или как описанного в пункте об уходе и использовании.**

Укладка с приклеиванием

Avatara PerForm можно приклеить при необходимости; в некоторых ситуациях (например, во влажных помещениях) установка Avatara PerForm с помощью клея является абсолютно обязательной.

При укладке клея используйте только рекомендуемый клей из ассортимента аксессуаров Ter Hürne и следуйте общим инструкциям производителя клея.

Подробную инструкцию по установке клея можно найти здесь: www.terhuerne.de/help.

Укладка с замком LOCKitEASY

15) Всегда устанавливайте доски ряд за рядом. Убедитесь, что вы устанавливаете покрытие по направлению к входящему свету (головная часть доски обращена к окну). Если есть несколько окон, выровняйте их по направлению к самому большому. Начинать установку досок слева направо. Сторона паза должна быть обращена к стене. Она должна быть обрезана.

16) Для получения однородного изображения поверхности используйте доски из разных коробок. Убедитесь, что структура дизайна отличается для досок, лежащих рядом друг с другом.

17) Первый ряд досок: Держитесь на расстоянии 12 мм от всех стен и неподвижных элементов.

18) Расположите кромку головки прямо к доске и сожмите доски вместе.

19) Сначала установите длинную сторону доски под углом 30 градусов к язычковой стороне установленной доски. Вставьте ее в профиль и осторожно отодвиньте доску под углом в сторону конца предыдущей доски.

20) Затем надавить на доску от 1 до 3, чтобы она встала на место. При необходимости используйте монтажное приспособление (резиновый молоток).

21) В конце одного ряда: Поверните отрезаемую доску на 180° и нарисуйте метки отреза. Длина отрезаемых частей доски для установки должна быть не менее 30 см.

22) Стыки досок на соседних рядах должны находиться на расстоянии не менее 30 см друг от друга.

23) Последний ряд досок: Поверните отрезаемую доску на 180° и нарисуйте метки для резки.

24) Радиаторы: Добавьте 30 мм к диаметру трубы и нарисуйте метки для резки. Просверлите ее и отделите доски в середине просверленных отверстий. Прикрепите установленные доски с помощью клея к обрезанной секции.

25) Двери: Переверните доску, чтобы обозначить линию разреза. Адаптируйте дверные рамы соответствующим образом.

26) Как правило, все переходные зазоры и зазоры конструктивного расширения должны быть приняты. Зазоры расширения должны быть установлены, если общая площадь превышает 10 x 15 метров, а также в зонах дверей и точках пересечения между помещениями.

27) Закройте расширительный зазор соответствующим профилем (аксессуары Ter Hürne).

28) Установите плинтусы, расположенные на расстоянии примерно 40-50 см друг от друга (аксессуары ter Hürne).

При установке плинтусов, переходных и доводочных профилей или дверных коробок следите за тем, чтобы плинтусы, профили, дверные коробки или подобные элементы никогда не закреплялись и не заклинивались на полу.

Как разбирать AVATARA с замком LOCKitEASY

29) Поверните весь ряд досок на угол 30°. Затем ослабьте ряд досок с установленной площади.

30) Отделите доски друг от друга, толкая доски равномерно в противоположных направлениях.

RU

Уход и использование

31) Не закрепляйте пол тяжелыми предметами, такими как водяные кровати, кухонные шкафы, дымоходы, аквариумы и т.д.

32) Установите войлочные накладки на всю подвижную мебель сразу после установки. Используйте только мягкие ролики для кресел (тип W). Защищайте пол от вмятин и царапин, избегая точечных нагрузок (например, от высоких каблуков) или повреждений (например, от когтей животных). Используйте защитные коврики.

33) Размещайте защитные коврики в зонах входа.

34) Очищать и ухаживать только веником, пылесосом или влажными насадками из микрофибры на швабре. Не используйте паровой очиститель (100°C). Не допускайте образования на поверхности пола стоячей воды.

35) Протирать только в продольном направлении досок.

36) Используйте только средства для очистки и технического обслуживания из ассортимента Ter Hürne. Следуйте инструкциям на этикетке изделия.

RU

37) Обеспечить постоянную комнатную температуру 20°C и влажность воздуха 40-60%.

38) Убедитесь в том, что ниже не происходит накопления тепла. Площадь под ковром может не выше 27°C.

39) Температура поверхности не должна превышать 27°C при подогреве пола. Избегайте попадания сильных прямых солнечных лучей на пол с достаточной тенью.

40 и 41) Установка на подвальном этаже, который отапливается только в определенных помещениях, запрещена.

Наши письменные и устные технические инструкции, в общем, в инструкциях по установке, в технической информации, а также все брошюры основаны на нашем собственном опыте, и даются по мере наших знаний, но они представляют собой не обязывающую информацию. В связи с большим количеством возможностей применения, не все отдельные детали могут быть показаны. Поэтому компания Ter Hürne не берет на себя никаких обязательств и ответственности. Данная инструкция может быть адаптирована в любое время без предварительного уведомления в соответствии с техническим прогрессом. Краткосрочная устойчивость к коммерческим маслам, кислотам, липидам и щелочам. Красящие вещества могут вызывать стойкое, несъемное обесцвечивание.